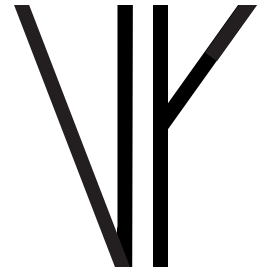


verlag regionalkultur

– Geschichte und mehr ...



Bahnhofstr. 2 • 76698 Ubstadt-Weiher
Tel. 07251 36703-0 • Fax 07251 36703-29
www.verlag-regionalkultur.de
E-Mail: kontakt@verlag-regionalkultur.de

Presseinformation

Michael Landgraf/Erich Hollerith

Bibel uf Pälzisch

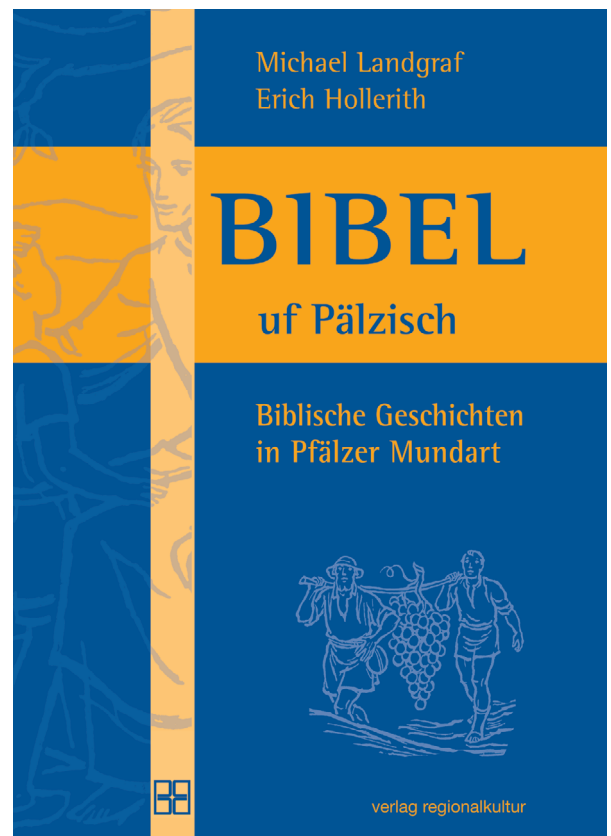
Biblische Geschichten in Pfälzer Mundart

„Bibel uf Pälzisch“ ... das meint: Biblische Geschichten werden kurz und prägnant in Pfälzer Mundart nach-erzählt und auf den Punkt gebracht. So manche Ge-schichten und Sprüche aus der Bibel erscheinen so in einem neuen, ungewohnten Licht. Dadurch wird nicht nur Lesern aus der Pfalz ein etwas anderer Zugang zur Bibel ermöglicht.

Auch sprachlich geht die „Bibel uf Pälzisch“ (ISBN 978-3-89735-283-4, Preis 12,90 Euro) neue Wege. Ein Kurpfälzer und ein Speyerer übertragen gemeinsam die biblischen Geschichten ins Pfälzische und haben sich zur Aufgabe gemacht, über Ortsgrenzen hinweg verstehbar zu sein. Eine „Pfälzer Grammatik“ und Worterklärungen erläutern zugrunde liegende Sprachregeln und Begriffe, die mit der Pfälzer Mundart vertraut machen.

Schließlich will die „Bibel uf Pälzisch“ Lesern auch Mut machen. Man kann selbst einmal versuchen, bibli-sche Texte in die eigene Mundart zu übertragen. Nicht zuletzt dazu dient die „Pälzer Rundrääs“ mit Text-beispielen aus Rockenhausen, Kusel, Kaiserslautern, Pirmasens und Landau. Hier wird erkennbar, über welche Ausdrucksstärke die pfälzische Sprache verfügt.

Mit vielen Zeichnungen reich illustriert ist dieses Buch ein schönes Geschenk für alle Pfälzer und an der pfälzischen Sprache Interessierte. Erschienen ist es im verlag regionalkultur, Stettfelder Str. 11, 76698 Ubstadt-Weiher, Tel. 07251/69723 und erhältlich dort sowie in der Buchhandlung Bibelhaus, Stiftstr. 23, 67434 Neustadt, Tel. 06321/84772 oder im örtlichen Buchhandel.



Bibel uf Pälzisch. Biblische Geschichten in Pfälzer Mundart

Noochverzählt vum Michael Landgraf un em Erich Hollerith mit Bilder vun de Paula Jordan
112 S. mit 59 Abbildungen. Fester Einband. ISBN 978-3-89735-283-4. EUR 12,90

Das Buch ist erhältlich im Buchhandel oder im verlag regionalkultur.